

**Zeitschrift:** Candollea : journal international de botanique systématique =  
international journal of systematic botany

**Herausgeber:** Conservatoire et Jardin botaniques de la Ville de Genève

**Band:** 30 (1975)

**Heft:** 2

**Artikel:** Cartulae ad botanicorum graphicem : VII

**Autor:** Burdet, Hervé M.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-880257>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 31.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Cartulae ad botanicorum graphicem. VII.

HERVÉ M. BURDET

### Résumé

Burdet, H. M. (1975). Autographes de botanistes sous forme de fiches. VII. *Candollea* 30: 379-410.

Cette livraison comprend des échantillons autographes, reproduits grandeur nature et assortis d'annotations bio-bibliographiques, des botanistes suivants: Gussone, Haller père et fils, Harvey, Hassler, Heer, Hill, G. F. Hoffmann, J. D. Hooker, W. J. Hooker, Host, Hudson, A. Huet du Pavillon, Humboldt, Jacquin.

### Abstract

Burdet, H. M. (1975). Botanists' autographs in card form. VII. *Candollea* 30: 379-410. In French.

This instalment comprises sample autographs, reproduced in natural size and assorted of bio-bibliographical annotations, of the following botanists: Gussone, Haller father and son, Harvey, Hassler, Heer, Hill, G. F. Hoffmann, J. D. Hooker, W. J. Hooker, Host, Hudson, A. Huet du Pavillon, Humboldt, Jacquin.

Des fiches d'identification autographique ont commencé à paraître dans *Candollea* en 1972. Elles sont consacrées d'une part aux collecteurs dont les spécimens sont déposés dans les herbiers des Conservatoire et Jardin botaniques de Genève, d'autre part à des botanistes qui ont travaillé sur ces collections soit à Genève, soit en les empruntant. Ces fiches sont principalement destinées à permettre ou à faciliter le déchiffrement des étiquettes et des annotations manuscrites dans les herbiers. Elles comportent en général des exemples de la signature et de l'écriture dans diverses langues de chacun des botanistes choisis ainsi qu'une étiquette de leur herbier. En plus de ces échantillons autographes elles fournissent les éléments biographiques essentiels et s'il y a lieu la référence de la plus complète étude bibliographique publiée sur le botaniste en question. Dans la mesure où elle est connue, la localisation des spécimens d'herbiers est fournie à l'aide du système abréviaatif de l'*Index Herbariorum* publié par l'IAPT. Les références bibliographiques ci-dessous sont celles qui ont servi à la préparation de cette livraison, sans répétition de celles parues lors des livraisons précédentes.

## BIBLIOGRAPHIE

- Burdet, H. M. (1972-1975). *Cartulae ad botanicorum graphicem*. *Candollea* 27: 307-340; 28: 137-170, 407-440; 29: 207-240; 489-522; 30: 203-234.
- Diels, L. & E. D. Merrill (1931). *International address books of botanists*. Baillière, Tindall & Cox, London.
- Dörfler, J. (1896). *Botaniker-Adressbuch*. Dörfler, Wien.
- (1902). *Botaniker-Adressbuch*. Ed. 2. Dörfler, Wien.
- (1909). *Botaniker-Adressbuch*. Ed. 3. Dörfler, Wien.
- Druce, G. C. (1926). *The flora of Buckinghamshire*: lxviii-cx. Buncle & Co., Arbroath.
- Felton, S. (1830). *On the portraits of English authors on gardening, with biographical notices*. Ed. 2. Wilson & Onwhyn, London.
- Hooker, J. D. (1860). *The botany of the Antarctic voyage of H. M. discovery ships Erebus and Terror*. 3, 1: i-cxxviii.
- Kanitz, A. (1865). Versuch einer Geschichte der ungarischen Botanik. *Linnaea* 33: 401-664.
- Margadant, W. D. (1968). *Early bryological litterature*. Hunt Botanical Library, Pittsburgh.
- Marloth, R. (1913). *The flora of South Africa* 1: viii-x. Darter, Capetown.
- Martius, C. F. P. von (1866). *Akademische Denkreden*. Fleischer, Leipzig.
- Mayerhöfer, J. (1959-1973). *Lexikon der Geschichte der Naturwissenschaften, Biographien, Sachwörter und Bibliographien*. Hollinek, Wien.
- Neilreich, A. (1855). Geschichte der Botanik in Nieder-Oesterreich. *Verh. Zool.-Bot. Vereins Wien* 5, Abh.: 23-76.
- Oliver, F. W. (1913). *Makers of British botany*. University Press, Cambridge.
- Pritzel, G. A. (1851). *Thesaurus literaturae botanicae*. Brockhaus, Lipsiae.
- Reber, B. (1897). *Galerie hervorragender Therapeutiker und Pharmakognosten der Gegenwart*. Dubois, Genève.
- Reinikka, M. A. (1972). *A history of the orchid*. University of Miami Press, Coral Gables.
- Steele, A. R. (1964). *Flowers for the king*. Duke University Press, Durham.
- Trimen, H. & W. T. T. Dyer (1869). *Flora of Middlesex*. Hardwicke, London.
- Webber, R. (1968). *The early horticulturists*. David & Charles, Newton Abbot.
- Wittich, E. (1919). *Memoria científica para la inauguración de la estatua de Alejandro de Humboldt*. Müller, Mexico.

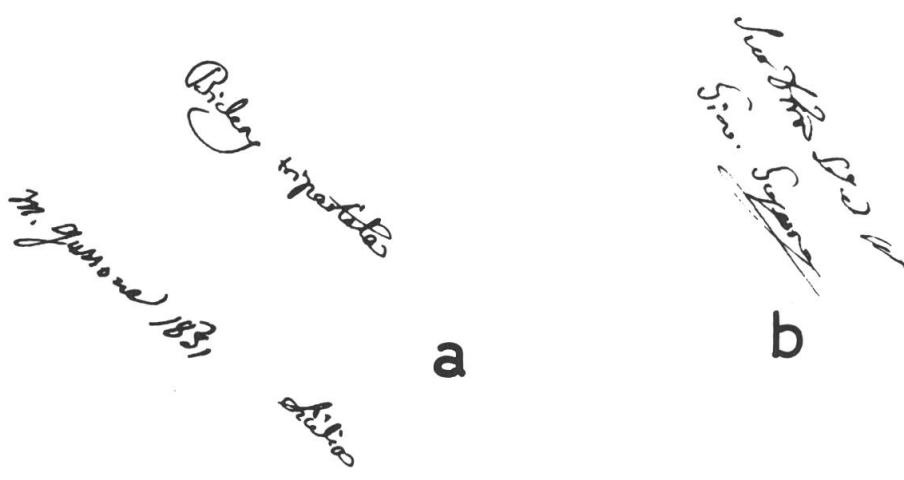
**GUSSONE, Giovanni**

né le 8 février 1787 à Villamáina, Principauté Ultérieure, Royaume de Naples  
(i.e. Avellino, Italie)  
mort le 14 janvier 1866 à Naples, Italie

Médecin et botaniste formé à Naples, élève de Tenore, directeur du jardin de Boccadifalco à Palerme (1817), il a herborisé dans toute la Sicile et les îles avoisinantes ainsi qu'en Italie méridionale, en Espagne et en Suisse. Collaborateur de Tineo, Bivona, Parlato, Tornabene, Todaro, Rafinesque et Presl.

*Oeuvre publié:* Pr. 3658-3663 + Pasquale, G. A.: Atti Accad. Pontan. 10: 56.  
1871.

*Herbier:* FI, (NAP?) + BM, BP, C, CGE, G, G-DC, K, KIEL, LY, MANCH,  
P, TC, W.



Siciliam. huius anni hoc in horto collectionum medicem tebi mittit,  
inter quae si nonnullas libri granae ente, clavigerae latae, ut multi  
indies raro, ifimilemque catalogum huius anni a te aulgateur.  
benesidentia tua exstant. omnes in hortis

a: étiquette, 1831; b: signature, 1834; c: 5 décembre 1929, latin; d: 19 août 1829, latin;  
e: 17 juillet 1834, italien.

Iamdiu magnopere diliguerai Siciliæ plantæ nütteræ, quæ forsan sibi *Syntomas* nosteræ  
 gratias ferent, nepte vel dubias vel raro; p[er] nos ex huius open omnibus viribus intetum abducere  
 cestus, omnia quæ amico Monicandio comunicari tibi praegto p[ro]p[ter]e, affterci: et tandem pro meas obseruationes  
 p[er] tei argumento ega to hoc facere, auct[us] p[ro]p[ter]e. Quod curquis haec erunt Cenigæ ut animo accepit p[ro]p[ter]e, et p[er]  
 dubium impedit, aut nonnulla alia rara vegetabilis Siciliæ, Calabriæ, aut Apennini h[ab]ent[ur], me certior  
 ab amico Monicandio opercula tri[cent] milia gratissima ac utilissima accepit, et pro te in me benedictus  
 vobis p[re]cerim. Interviu vale et n[ost]ri fave

d Panormi 29 Septembris 1829

e  
 Monicandio irgea i op[er]o presenti: in receipto intonni, ad in Siciliis a me penha che ditta sempre  
 M. succedebat. Si l'era M. cheronimilus Moysi in alij p[ar]tibus del Regno: io lo signor apudatamente  
 Colha che io uelva diamare Hobnollogii l'ha uocata la scogli mappa anche sic clei monti  
 mare, a poca distanza, da sp[er]a; quædi p[ro]p[ter]e non n[on] uidebam algaro,  
 tempo di p[er] la comparsa, anori diamale significat del color foggia della p[ro]p[ter]e monte.  
 3: No Sandora, Ro. vi mandei ch' nome di L. manicata: è catentato in Anthonij, come  
 uoto su' lo vaghi molti fruttificati, che niesca p[ro]p[ter]e. I suoi fiori hanno una corona ben  
 fatta, come nelle strob. p[ro]nata; e per di l'igneri chiamab Anth. manicata et:

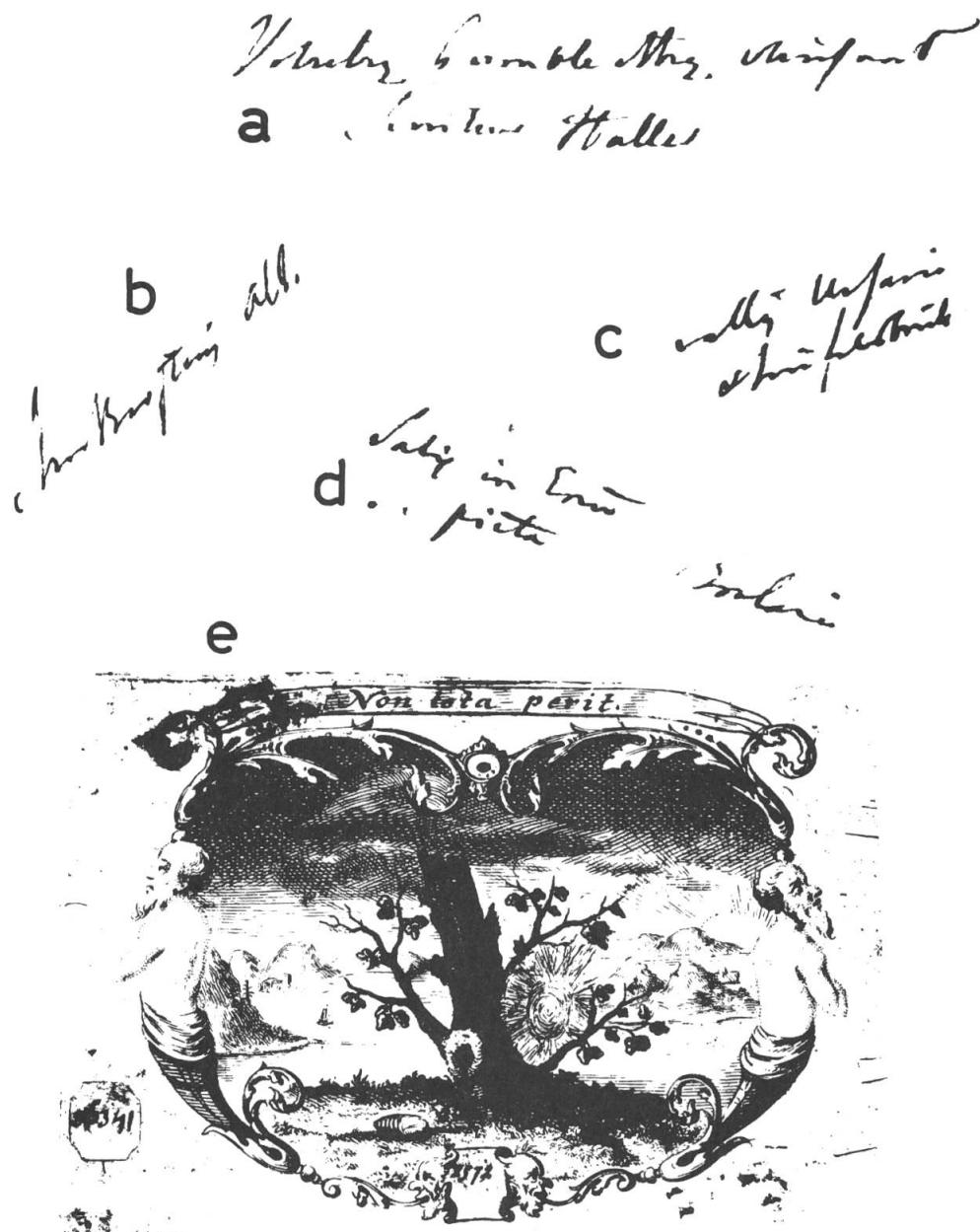
HALLER, Albrecht von (père)

né le 16 octobre 1708 à Berne, Suisse  
mort le 12 décembre 1777 à Berne, Suisse

Savant de renommée mondiale pour ses travaux de littérature, d'anatomie, de physiologie, de minéralogie, de botanique et de médecine. Formé à Tübingen, Leiden et Bâle, professeur à Göttingen de 1736-1753.

Œuvre publié: Pr. 3713-3729 + Senebier, J.: Eloge historique d'A. de Haller. Genève, 1778.

Herbier: P-HA + B, G, GOET, KIEL, LINN, MW, OXF, SBT.



Je vous prie monsieur que vous trouvez  
utile dans les figures

f

Le 29 Mars 1770

g

Sympathies  
dans l'herbe

h

colorum electris. Et dictis lachrymæ et amarae sic calidæ medicis erunt.

figuram refutantibus his adiunctis.

Experimenta velicæ electricæ et in vario statu his sed etiam ßelectroso in litteris  
ann. Economiæ etiam. Vt in mortuis. immobiliis vita et in hys. hys. secundum  
sunt electricæ virtutis height. id experimentum repetere my.

Quoniam series sit Magnevis missis. et comparare officia compunctionis dicitur a genera  
hys. hys. et ergo inconveniens. ßelectrum non remediationem.

Galactina et solida amara. ut hys. hys. ßenad. 20 octo. 1753

Staller.

a, f: 14 février 1769, français; c, d, e: étiquettes s.d.; g: 29 mars 1770, allemand; h: 20  
octobre 1756, latin.

HALLER, Albrecht von (fils)

né le 22 juin 1758 à Berne, Suisse  
mort le 1<sup>er</sup> mai 1823 à Berne, Suisse

Patricien et homme d'état, ami de Gosse et de Gaudin, il enseigna la botanique  
à l'Institut de médecine de Berne et dirigea le Jardin botanique de cette ville.

Œuvre publié: Briquet, J.: Ber. Schweiz. Bot. Ges. 50a: 257-258. 1940.

Herbier: G.

*Potentilla strumosa*  
a. *Prinibus A. Haller.*

b. *Milleu merois le apuray nopolais qui ja me  
fai de vous tenir, et ce. Vous apuray de la  
Cardinalia lapla distingui am laquelle j'ai  
thomme d'ite*

*Mordvov*

*Monduv*  
Notre très-humble & très-obéiss=  
ant serviteur  
A. Haller.

b

vi) J'auront des personnes actives dans ma patrie me permettront de me libérer à cette époque attractive, et me accorderont approuver de mon borbier, et de mes livres, le rôle répugnant de l'attachement et de l'entraînement de l'opposition à la police suisse, avec lesquels j'ai alors,   
 Je veillerai également à l'entraînement de l'opposition à la police suisse, avec lesquels j'ai alors,

c

a, c: 23 mai 1799, français; b: 22 juin 1820, français; d: s.d.

d *B. enervis*, und bei bierenis umbratum: pendens. suffidatum. fibrosum. molle. rugosum. inauratum. foliaceum. pulchellum. sylosum. tenui. undulatum.

### III. Folio divisione flora.

- A. anomally lis, seu venenosis.*
1. *uninervis*, nero evanescere. *chytophyllum*. (*teigustum*)
  2. *tabernensis* f. *bierenis*. *yellowum*. *guaragnum*. *tomentum*.
- B. circinibus, seu tubuloso-pandis.*
1. *uninervis* - *filiforme*.
  2. *nervis squamulis* -

HARVEY, William Henry

né le 5 février 1811 à Summerville, Limerick, Irlande  
mort le 15 mai 1866 à Torquay, Devonshire, Angleterre

Fonctionnaire du trésor au Cap (1835-1841), docteur en médecine (Dublin 1844), conservateur de l'herbier de l'Université de Dublin (1848), enfin professeur à Trinity College (1856). Il a voyagé en Afrique du Sud, en Amérique du Nord, en Orient, en Australie, Nouvelle-Zélande et aux Fidji. Algologue.

Œuvre publié: Pr. 3827-3835 + Catalogue of Scientific Papers 3: 205-207.  
Herbier: TCD + une foule de collections algologiques.

Ex Herb. COLLEGII SS. TRIN., Dublin.

*Lepidium virginicum*

a

*Texas.*

b

Sci Mr Hooker sends his  
kind regards. Dr Hooker is  
not at home, having gone to  
attend the funeral of his  
mother in law (Mrs Henslow).

Believe me;  
Ydeander  
very sincerely yours  
W.H. Harvey

I fear we may not procure  
access to Burkill's rich ma-  
terials. Dr. B. is, as you know,  
a very peculiar man - & will  
neither work at his plants  
himself or permit others to  
do so.

Believe me  
My dearest  
very faithfully yours  
c W. H. Harvey.

d  
W. John Van Voorst, 1 Pater  
Noster Row, for my account.

I am staying for a few days  
with Sir W<sup>m</sup> Hooker, for the purpose  
of examining some Cape plants  
in his Herbarium

HASSLER, Emil

né le 20 juin 1861 à Aarau, Argovie, Suisse  
mort le 5 novembre 1937 à Asunción, Paraguay

Docteur en médecine (Zurich 1881) intéressé par les plantes médicinales puis spécialiste des ptéridophytes et des phanérogames de la flore du Paraguay, du Chaco et du sud du Matto-Grosso.

Œuvre publié: Molfino, J. F.: Physis (Buenos Aires) 5: 334-336. 1921.

Herbier: A, B, BAF, BM, BRSL, C, E, F, G, GH, K, L, MO, NY, P, S, S-PA, SI, US, W.

La collection peut  
être vue chez moi tous  
les jours.

Agrirez cher Monsieur  
mes salutations cordiales.  
a Dr. Hassler.

b Recevez d'avance mon  
cher Monsieur mes  
remerciements et agréez  
les salutations les plus  
distingnées

Dr. Hassler.

a: 20 juillet 1897; b: 15 janvier 1897; c: s.d.

Ci-joint le croquis avec  
lettres désignant les détails  
en autre j'ai copié dans les  
noms du dessin qui étaient  
illisibles. En fait il y a  
deux planches.

Part. III Dentes 5  
*Macrophilium* Benth. Charact. anom.

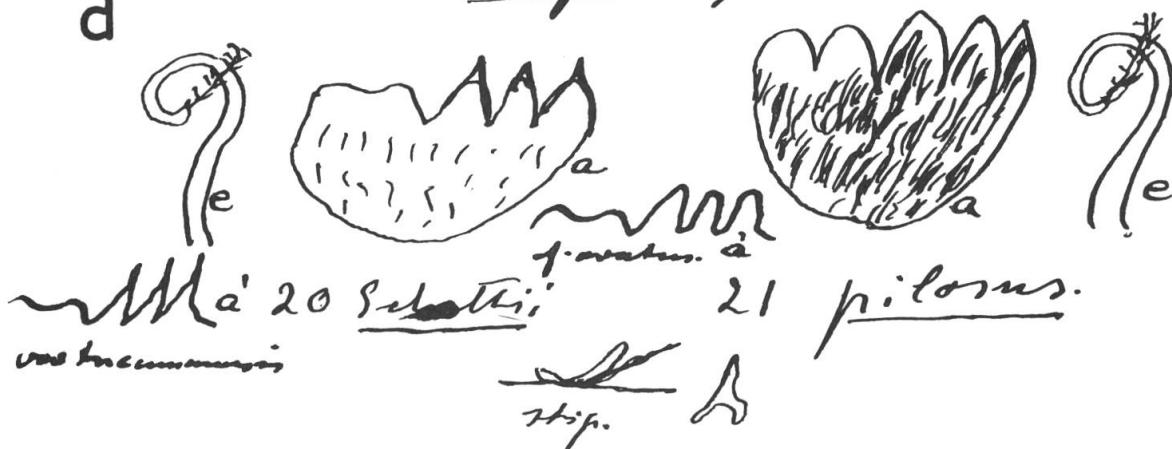
Part I Dentes 4  
*Euphanerous* Benth. Sect. I *Leptaspis* Benth.  
 Part IV Spathostyles Benth.

Le calice est toujours dessiné  
décomposé et étalé sans la lange  
entre deux dents

C

Part. IV. Spathostyles.

D



HEER, Oswald

né le 31 août 1809 à Niederuzzwyl, St-Gallen, Suisse  
mort le 27 septembre 1883 à Lausanne, Vaud, Suisse

Formé en théologie et en médecine, finalement entomologiste et botaniste, il fut professeur à l'Ecole polytechnique fédérale (1837) et directeur du Jardin botanique de Zurich. Dès 1848 il se spécialisa en paléobotanique, sujet où il excella jusqu'à sa mort.

Oeuvre publié: Pr. 3891-3899 + Magyar Növényt. Lapok 7: 139-144. 1883.  
Herbier: B, GRA, HAL, K, LE, ZT + Inst. für Geol. ETH, Zürich (Fossiles).

a *Mr Erzherzog  
Dr. Heer. Profess.*

b auf p. 682. haben Sie meine Veröffentlichung nicht aufg.  
gekommen; es würde aber = gä't ich darunter lebien  
Craumua de l'humidité = ~~ausdrückt~~ <sup>mit</sup> den Sprach  
bedarf ausgedrückt haben, ~~dass~~ wie der Satz jetzt  
steht hat er einen Matthea Schluß, der nicht im Text  
liegt. Ich hatte den Satz mit Hr. Professoreis besprochen?

c Sollte Stck die Rohe erreichbar erhalten,  
verföhne Sie', daß wir ein solches Geschenk großer Freude  
verursachen würden und wir für angemessene Aufstellung' dankt.  
bei Vorlage treffen würden. Die Freude dieses großen  
Naturforschers und jenen botanischen Gärten zuerst  
Schmücke gereichen, vorauß' aber einem Schenzenreiche.

**d** Trois espèces m'ont tout encore inconnuies et je joins  
par conséquent trois curieux ? apprendre ce que vous en penserez.

**e** C'est au Dr Thadéus, avec lesquelles bâtonnets j'avais bâti un  
brevet d'après lesquelles déposant mon nom, de la partie de l'Institut  
verser. Ce brevet fut prononcé pour être évidemment, ceci fini, à la date  
d'aujourd'hui, machen für sichen, d. h. une date marquée, de la façon suivante:  
Bücher für Neujahr, 1. Weihnachtsgeschenke verendet werden.

Bei dem Sammeln habe am vollen Tag nach Lust und Laune  
der Holzschrein p. 522 Cole (siehe Text). Nur wenn man als Cross oder die  
offen waren schon etwas vorwärts klappe, war aber ein Brothaus kein andrer, ob sein  
solche Vorschriften ja nicht möglich ist. Es wäre auch übertrieben, die nur' fehlende dreijährige  
abgedruckte Vorschrift zu erhalten. Ich hoffe sie hier u. und Roger 33. (Prog. 529).

Mehr frugtgleich. Protre

Joh  
Hans Georg

Augame 27. Sept. 1871.

a: 18 octobre 1836, allemand; b: 19 octobre 1871, allemand; c: 12 novembre 1852, allemand;  
d: 29 mars 1834, français; e: 27 septembre 1871, allemand.

HILL, John (Sir dès 1774)

né en 1716 à Peterborough, Soke of Peterborough, Angleterre (variante: Spalding, Holland, Angleterre)  
mort le 22 novembre 1775 à Bayswater, London, Angleterre (variante: 31 novembre)

Littérateur, polémiste et botaniste. Chirurgien militaire en 1746, pharmacien et  
médecin établi à Londres, jardinier de George III à Kensington.

*Œuvre botanique* publié: Pr. 4061-4077.

Herbier: BM.

may inform me whether  
Tables you published  
properly or that of the Bookseller  
or four sets if I can obtain  
for my Books.  
is returned with nine hundred  
and plants not known before  
with the most perfect respect  
Sir your obedt. humblest  
Gill  
please turn over

a

Most respekte Sir

b Candonaco 11 1771

Very what accident it has happened that the Vol.  
14.17.18. Did not arrive I can not guess. but I have  
this day sent them to you on or another  
I hope very soon to recollect of them as a present  
from me and I am very happy it is in  
my power to oblige you & a volume  
short while from behalve which I will send  
the following.

a, b: 11 octobre 1771.

HOFFMANN, Georg Franz

né le 30 janvier 1760 à Marktbreit, Bayern, Allemagne (variante: 31 janvier 1761)  
mort le 12 mars 1826 à Moscou, RSFSR, URSS

Professeur de médecine à l'Université d'Erlangen (1789), professeur de botanique  
à Göttingen (1792) puis à Moscou dès 1804.

Œuvre publié: Pr. 4125-4140 + Catalogue of Scientific Papers 3: 387.

Göttingen 28. Octbr. 1796.

a

Küpper walys für das Drüsige,  
bastard sind; nur einige äußerste  
die von Gefäßarm sind, vorzüglich  
der Lanzett dünnfiedrige.

grindauer ampföhr  
für Epiphyten

verzeichnete  
G. Fr. Hoffmann

a, b: 26 décembre 1796.

Um die weiteren Observatoren und Quellföhren auf  
neuer Wegen fallen Royal und andere gute Kenner,  
die es nochmehr Siegfried mit unglaublicher Geduld, die  
Absturzflügel des ganzen Paradieses von Seppeza Kyalima  
erfasste. Es gelte mir auch Dank und Danke.

Meyan Sie wünschen mir Gute und ringen sich  
Bairony, läßt Sie wahrscheinlich keine staunende  
wurde Hoffnung, So sehr bewußt wird yashorjan jijn.  
Doch ich muß auch Sie Kafuan die Künftliche Sitten,  
während von nun an Wurka Sie Kalkan in Aethis  
hat! — Willkunft das ist Ihnen an und ander,  
dortwo! Gabrony! Savon kommt.

b

HOOKER, Sir Joseph Dalton (dit Hooker filius)

né le 30 juin 1817 à Halesworth, East Suffolk, Angleterre  
mort le 10 décembre 1911 à The Camp, Sunningdale, Culloden, Inverness, Ecosse

Fils de Sir William Jackson Hooker, docteur en médecine de Glasgow, médecin et naturaliste des expéditions antarctiques de Sir James Ross de 1839 à 1843, a voyagé dans l'Himalaya de 1847 à 1851, en Syrie et en Palestine en 1860, dans l'Atlas en 1871 et dans les Montagnes Rocheuses en 1877. Sous-directeur à Kew dès 1855, directeur de 1865 à 1885.

Œuvre publié: Huxley, L.: Life & letters of Sir J. D. Hooker 2: 486-506. 1918.  
Herbier: K + nombreuses collections mineures.

J. D. Hooker.

a

The Botanist is much & working as b  
hard as ever at the Plants  
Hartwegiana, Botany of the Sclroph  
Leguminosa & many other things.  
My Father & family send their very  
kind regards & believe me ever  
from my truly & respectfully  
J. D. Hooker

C Dear affe, yes, with kindest  
regards to Madam & you both from  
me both J. D. Hooker.

The collection goes to Kew tomorrow  
for transmission to you.

d

Berthier

is I suppose with you or  
 to be soon may give  
 him all my best regards  
 My wife & I thank you  
 for your sincere regard

e My father is perfectly well  
 & active; his unceasing activity  
 in the garden duties from  
 8 am till 11. M. is perfectly  
 marvellous - I know nothing

f Stichoneuron mem.

= branaeum it is Wall. Cat.  
 9110 from Silhet.

I suppose you know that  
 Blume's Erythrosplenium scandens  
 is Arnott's Macuya:

**HOOKER, Sir William Jackson**

né le 6 juillet 1785 à Norwich, Norfolk, Angleterre  
mort le 12 août 1865 à Kew, Surrey, Angleterre

Professeur de botanique à Glasgow dès 1820, puis directeur et rénovateur des jardins royaux de Kew dès 1841.

Œuvre publié: Pr. 4207-4242 + Catalogue of Scientific Papers 3: 422-424.

Herbier: K + B, BR, CGE, DWC, GL, LINN, LIV, OXF, P, PC.

a

With great pleasure, say  
all that is kind on my  
part to your family at  
Geneva, particularly to  
Madam De Candolle &  
to your Brother & his  
family & believe me  
ever, my dear Sir  
very faithfully.  
Yours,

W. J. Hooker.

a: 3 juin 1818; b, c: 24 mai 1850.

CANDOLLEA 30, 1975

If I do not hear of you from  
you to-morrow, (yesterday Eve-  
ning) or on Sunday morning,  
I shall look for the pleasure  
of seeing you either at the  
Gardens between 3 & 5 on  
Sunday, or at my House  
by C. W. J. Hooker.

b

c

not any more of my Herbar-  
ium, - which besides has  
much suffered from the want  
of care in using the speci-  
mens.

Yours, my dear Sir,  
most faithfully,  
C. W. J. Hooker.

HOST, Nicolaus Thomas

né le 6 décembre 1761 à Fiume (i.e. Rijeka, Croatie, Yougoslavie)  
mort le 13 janvier 1834 à Schönbrunn près de Vienne, Autriche

Docteur en médecine de Vienne, médecin personnel de l'empereur François II à qui il suggéra la création d'une "Flora austriaca viva" au Belvédère en 1793. Il a voyagé en Autriche, Styrie, Tirol, Illyrie, Dalmatie, Croatie et Hongrie.

Œuvre publié: Pr. 4284-4287.

Herbier: BP, W.

Votre très-humble  
à l'enviteur Nicolas Host

*Myosotis*  
*avensis*. b

C si vous le laissez  
pour 50. florins bon argent. je  
suis mortifié que je ne puis pas vous  
en faire un présent. L'ouvrage  
est très-dispendieux. Contribuez  
aussi de votre part à la parfaite re-  
daction de deux vivans volumes.

je vous rends mille grâces pour le  
premier Cahier de votre ouvrage. En  
attendant je suis avec un dévouement  
sans bornes

Adrefse.  
Goldschmid-Passe N. 595.

Monsieur

Votre très-hu-  
ble serviteur  
N. Host.

*Pedicularis verticillata* **d**

Nikolsburg; in Austria inferiore etc; in  
Forojulis prope Gemonam sur monte dell  
fontana. Hu manum est errare!  
**e**

Ce qui regarde le second volume de l'ouvrage *Salix*, j'ai l'honneur de vous assurer que je ferai tout mon possible pour le rendre parfait; mais que les calamités actuelles en retarderont la publication.

J'e vous stepplie de faire mes compliments à Monsieur votre fils.

J'espere, Monsieur, que ma Lettre vous trouvera en bonne sante; et je souhaite que vous la conserviez ~~tougt~~ pendant long-temps sans être alarmé par des récits des ravages que font les deux fléaux, la Cholera morbus, et la peste. En attendant, je vous prie de me croire véritablement

Monsieur

Votre tres-humble.  
et tres-obéissant serviteur  
Nicolas Host.

a: 12 juillet 1809; b, d: étiquettes s.d.; c: 20 avril 1831; e: 13 juillet 1831.

HUDSON, William

né en 1730 à Kendal, Westmoreland, Angleterre  
mort le 23 mai 1793 à Londres, Angleterre

Apothicaire, "praefectus et paelector" du Jardin botanique de la compagnie des Apothicaires à Chelsea de 1765-1771, sous-bibliothécaire au British Museum de 1757-1758, il fut le premier à introduire la nomenclature linnéenne dans une flore d'Angleterre.

Œuvre publié: Pr. 4303.

Herbier: détruit dans l'incendie de sa maison; restes: BM, LINN.

The result of them, I shall ~~had~~ be  
a of the following plants & ~~prefe~~  
may think worth making experiments  
vivum B. pin. I am told this is cultivated  
Grobus sylvaticus purpureus  
vicia foliis. B. pin. Leshua gramine  
aoenaceum loculus rubris montana  
panicula strip Holo: 209. Vicia  
B. Hist. vicia multiflora porrensis  
Hist. I shall likewise be much obliged  
Limodorum austriacum, Bugula glottis  
Pentaphylloides erectum; quinquefol.  
; the quinquefolium minus reponit lateum  
B. pin. Epipactis; orchis palmata  
of those in my former list which

b  
be enrag'd too much to

himself so do all the succeed's have yet met with; for my man  
has been given over sending him any thing as I have  
not had not return, so I wish he would send me as  
the needish plants gal never rec'd any, and I have hear'd.

I solandor that he never sends any. Thanks to any body if  
to Sam myrize he ever receives any. I hope to have  
the pleasure of hearing from you soon; and if there is  
any thing which I can do for you here you may freely  
command me who am your oblig'd & affec son

London, Carlton street  
June 7. 1764.

H. Thompson

a, b: 7 juin 1764.

## **HUET DU PAVILLON, Alfred**

né le 1<sup>er</sup> janvier 1829 à Blain, Loire-Atlantique, France  
mort le 18 novembre 1907 à Frohsdorf, près de Wiener Neustadt, Autriche

Constitua, avec son frère Edouard Huet du Pavillon, un herbier tant par échanges que par leurs propres récoltes: Suisse (1843-1857), Provence, Languedoc et Pyrénées (1852), Arménie (1853), Sardaigne, Alpes maritimes (1854), Sicile, Calabre et Abruzzes (1855 & 1856). Il fut aussi secrétaire et intendant du duc de Chambord.

*Œuvre publié:* Briquet, J.: Annuaire Conserv. Jard. Bot. Genève 17: 324. 1914.  
*Herbier:* G + multiples instituts européens.

HUET DU PAVILLON.  
Plantæ Orientales exsiccatæ.  
*Luzula multiflora* L. Koch  
var. *nigricans*  
*Anemone pascuus humilis*  
In montibus Tech-Dagh supra Erzeroum. 7-8000 p.s.m.  
full. 1853. Armenia.

b PLANTES DES PYRÉNÉES.  
*Pumaria parviflora*. Linn  
Près de Park Head -  
M. Millot. 1852. Pyrénées orientales.  
Huet du Pavillon.

a, b: étiquettes Arménie 1853 et Pyrénées 1852; c: 20 mai 1884; d: 12 septembre 1854;  
e: 10 décembre 1852.

Pouvez ouye bon pour moi  
appeler au bon souvenir de  
Monseigneur Votre fils, et veuillez  
recevoir pour nous ~~moi~~,  
lui du Monseigneur, la mesme  
expression des sentiments tres  
respectueux et tres reconnaissants,

et toutes les humbles  
et tout devoué serviteur

A. Blot du Pavillant

c  
d  
evidemment mon paquet, il devait  
renfermer quelques explications à  
ce sujet, quand au nombre des  
espèces que je vous envoyais, je crois  
375, au reste à votre loisir vous  
pourrez vérifier ce nombre.

e je me joins ce que  
et vous prie d'agréer mes respectueuses  
salutations

De Votre tout dévoué

Genève le 3 juillet 1802 A. Blot du Pavillant

HUMBOLDT, Friedrich Wilhelm Heinrich Alexander, Freiherr von

né le 14 septembre 1769 à Berlin, Allemagne  
mort le 6 mai 1859 à Berlin, Allemagne

Formé à Francfort sur l'Oder et à Göttingen, férus de toutes les sciences, il voyagea dans l'Europe entière et, en compagnie de Bonpland, dans toutes les possessions espagnoles d'Amérique du Sud, ainsi qu'au Mexique et à Cuba de 1799 à 1804.

Œuvre publié: Pr. 4325-4333 + Roquette, M. de la: Notice sur Humboldt.  
Paris, 1860.

Herbier: B, P + KIEL, HAL, L, LINN, MEDEL, PC, W.

a *Hypoxis, juncacee de l'Amérique du Sud, à floraison tendre, nom...  
de mai* *Humboldt*

b *Orchidées et Sarco. tubacae*  
*5h, Phimanthées*  
*23 + 6h, Boraginées*  
*49, Labiacées*  
*149, Asteracées*  
*69, Conifères*  
*19, et plus le nombre*  
*683. et de ces auxquels appartenaient la France*  
*les plantes que la variété de l'aspect*  
*de la nature. Les genres augmentent*  
*vers le centre des montagnes. Chaque genre*  
*envoie encore deux espèces et*  
*le nombre des souches diminue vers*  
*le nord. Des genres que*  
*le nombre des souches diminue que*  
*la souches de l'Amérique du Sud*  
*Flora de l'Amérique du Sud a fourni*  
*l'excellente matière à Humboldt*

a: ce mardi...; b: s.d.; c: 7 septembre 1820.

JACQUIN, Joseph Franz Baron von (dit Jacquin fils)

né le 7 février 1766 à Schemnitz, Hont, Ungarn, Autriche-Hongrie (i.e. Banská Štiavnica, Stredoslovenský Kraj, ČSSR)  
mort le 4 décembre 1839 à Vienne, Autriche-Hongrie

Professeur de botanique et continuateur de l'œuvre de son père, Nikolaus Joseph baron von J. (16 février 1727, Leiden – 24 octobre 1817, Vienne). Professeur, directeur du jardin de Schönbrunn.

Œuvre publié: Pr. 4355-4359.

Herbier: W + nombreux instituts. extrait et son attachement.

Potentilla  
Clavigera.  
T. Cor: auftr.  
part: 2.

a

b Jacquin

c

mai plaine, si vous ou vos amis souhaitez  
de se procurer quelques ~~objets~~ objets de  
ce fabrige, d'y veiller et s'en vous soin.

Vous trouverez que les moins sont beaucoup plus  
modestes que ceux de Maria et pour les Miro-  
loges ils les supposent de beaucoup.

Je n'aurai des Bérylls qui commencent à flétrir  
et je Vous en vendrai Compte.

Besoins sur Conjecture. Mr Vat. f. & Mr Loring.

Tout à Vous

Jacquin

Obz in der am 20.08.06 in "Grenz Stolli", am 10.09.06  
 aufgezogen und ausgetauscht, und am 21.09.06 in der Naturstation unter  
 dem Namen "monolithus" von Schubert, so wie "O. monolithus" von  
 Linné, am 21.09.06 abweichen, ob nun solche einigermaßen  
 Gemeinsamkeiten zwischen diesen?

Ich freue mich Ihnen zu Ophrys monolithica  
 und weiter bestätigt

a) jene C. monolithus non  
 b) jene

L. Schubert

a: étiquettes s.d.; b: 27 février 1837, français; c: 10 avril 1828, français; d: s.d., allemand.